

STADT  
**EPPELHEIM**

*Lebendige Stadt im*



*Herzen der Kurpfalz*

1998

www.eppelheim.de  
eppelheimernachrichten@eppelheim.de

**Eppelheimer Nachrichten**

Ausgabe 21  
25. Mai 2018



Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
liebe Fahrradfahrer,

durch die bundesweite Kampagne des Klima-Bündnis, wird in diesem Jahr bereits zum elften Mal für die Benutzung des Fahrrads im Alltag sensibilisiert. An 21 Tagen am Stück sollen möglichst viele Kilometer, beruflich oder privat CO<sub>2</sub>-frei mit dem Rad zurückgelegt werden. Zum ersten Mal beteiligt sich auch die Stadt Eppelheim an dieser Aktion. Gemeinsam mit 22 weiteren Kommunen im Rhein-Neckar-Kreis werden in diesen drei Wochen möglichst viele Radkilometer zurückgelegt. Beginn ist der 9. Juni 2018. Geradelt wird im Team ab zwei Personen. Die Anmeldung erfolgt über <https://www.stadtradeln.de/eppelheim>.

Zum Start der Kampagne veranstaltet die Stadtverwaltung am 9. Juni eine gemeinsame Radtour rund um Eppelheim. Treffpunkt ist 16:00 Uhr vor dem Rathaus. Dabei sein ist alles – radeln Sie mit. Die geradelten Kilometer werden im Online-Radelkalender oder per STADTRADELN-App eingetragen. Es gibt auch die Möglichkeit, die gefahrenen Radkilometer bei Leonie Geffers (Ansprechpartnerin Stadtradeln 2018, Zimmer 21 im Rathaus) abzugeben. Das STADTRADELN ist dabei nicht auf die eigene Stadt begrenzt. Alle gefahrenen Kilometer zählen mit. Wer mit dem Fahrrad zur Arbeit fährt, kann sich in Eppelheim unter dem Rad-PÄNDLER-Team anmelden. Dabei nicht den Haken bei Rad-Pendler BW-Team vergessen zu setzen.

Mitmachen lohnt sich doppelt – für das Klima und am Ende kann die Stadt Eppelheim die fahrradaktivste Kommune werden. Mit Ihnen zusammen können wir gemeinsam ein Zeichen setzen und mehrere Teams stellen. Es gibt viele Preise zu gewinnen. Natürlich gibt es die Möglichkeit, ein eigenes Team zu gründen oder beispielsweise mit seinem Verein, Schule oder Unternehmen mit zu radeln. Letztendlich kann man aber nur in einem Team mitradeln. Auch während des Stadtradelns, hat man noch die Chance teilzunehmen. Wie gesagt, dabei kann man sich einem bestehenden Team anschließen oder ein eigenes Team gründen.

Wir freuen uns über jede Teilnahme. Gerne darf für das Stadtradeln 2018 bei Familien, Freunden und Bekannten Werbung gemacht werden, sodass möglichst viele Radelgruppen zusammenkommen. Denn radeln im Team, macht doch am meisten Spaß, oder?  
Weitere Informationen erhalten Sie bei Bedarf bei Leonie Geffers, [l.geffers@eppelheim.de](mailto:l.geffers@eppelheim.de), Zimmer 21 im Rathaus

## Notrufe

Feuerwehr/Rettungsleitstelle	112
Feuerwehrhaus	76 76 30
Polizei	110
Polizeiposten Eppelheim	<b>76 63 77</b>
Polizeirevier Heidelberg Süd	3 41 80
Krankentransporte	1 92 22
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
tierärztlicher Notdienst	166 800
zahnärztlicher Notdienst	5 63 98 63
Kinderschutz-Notruf	112
Giftzentrale Ludwigshafen	0621/50 34 31
Stadtwerke Heidelberg,	
Wasser, Strom, Gas	06221/513-2060, -2090, -2030
Friedhof	0174 3461536

## Rathaus

Stadtverwaltung – Pforte 794-0

### Sprechzeiten im Rathaus:

**Mo, Di, Do, Fr 8.30-12 Uhr**

**Di 14-16 Uhr**

**Mi 14-18 Uhr**

oder nach telefonischer Vereinbarung

Die Pforte des Rathauses ist zu diesen Zeiten besetzt.

Bauamt	794-602
Bauhof	75 66 48
Bürgeramt	794-120/121/122/123/124/125
Melde-, Passamt, Fundbüro, Ausländerwesen, Führerscheine und Fischereischein	
Rentenstelle	794-124
Sozialamt	794-120/-121/-125
Friedhofsamt	794-605
Gewerbeamt	794-111
Grundbucheinsichtsstelle	794-154
Kasse	794-217
Grund-, Gewerbe-, Hunde-, Vergnügungssteuer	794-204, 794-206
Wasser- und Abwassergebühren	794-205
Kartenvorverkauf, Rudolf-Wild-Halle	794-402
Personal	794-410/-411/-412/-414
Sekretariat Bürgermeisterin	794-101
Standesamt	794-113
Zentrale Verwaltung, Ordnungs- und Sozialwesen	794-110

## Öffentliche Einrichtungen

<b>Stadtbibliothek, Jahnstr. 1</b>	766290
Mo + Fr	13-18 Uhr
Mi	10-18 Uhr
Sa	10-13 Uhr
<b>Hallenbad, Justus-von-Liebig-Str. 7,</b>	755051
Mo, Di	geschlossen
Mi+Do	14-21 Uhr/Warmbadetag
Fr	14-21 Uhr
Sa	13-19 Uhr
So	8-14 Uhr
Kassenschluß jeweils 45 Minuten vor Schließung des Bades	
<b>Schulen</b>	
<b>Theodor-Heuss-Grundschule,</b>	
Frau Schäffner	794-145
Kernzeitbetreuung	0176 12013864/7 57 06 92
<b>Friedrich-Ebert-Schule, Frau Sartison</b>	76 33 01
<b>Humboldt-Realschule, Frau Back</b>	76 33 43
<b>Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium, Frau Schuhmacher,</b>	
Frau Katzer	76 55 00
<b>Kindertagesstätten</b>	
<b>Postillion e.V., Kita Regenbogen, Justus-von-Liebig-Str. 7/1</b>	
Susanne Lorenz	7191598
<b>Kommunale Kindertagesstätte</b>	
<b>Villa Kunterbunt, Kindergarten, Grenzhöfer Str. 20</b>	
Michaela Neuer	79 41 70
<b>Evang. Kindertagesstätte Sonnenblume,</b>	
Daimlerstr. 27, Edeltraud Schmidt	76 52 50
<b>Evang. Kindergarten, Scheffelstraße 5, Annegret Gross</b>	76 52 90
<b>Evang. Kindertagesstätte Friedrich Fröbel,</b>	
Otto-Hahn-Str. 1a, Herma Bopp-Strifler	76 52 70

<b>Kath. Kindergarten, St. Elisabeth, Scheffelstr. 11,</b>	
Larissa Kuhlmann	76 83 38
<b>Kath. Kindertagesstätte St. Luitgard, Rudolf-Wild-Str. 56,</b>	
Angelika Wittmann	76 27 79

## Hilfsdienste

**AWO – Individuelle Schwerstbehindertenbetreuung** 0 62 03/92 85 30

**Jugendtreff** – Altes Wasserwerk, Schwetzinger Str. 31, Postillion e.V.

76 81 42

**Kirchlicher Pflegedienst Kurpfalz, Scheffelstr. 11** 7 39 29 80

**Kommunaler Seniorentreff,** vorübergehend im Restaurant „Belcanto“

**Nachbarschaftshilfe** des Kirchlichen Pflegedienst Kurpfalz,  
Hauptstraße 109 4 33 23 35

**Psychologische Beratungsstelle für**  
Eltern, Kinder + Jugendliche, Konrad-Adenauer- Ring 8 76 58 08

**Schwangerschaftskonfliktberatung, Schwangerenberatung, sexualpädagog. Prävention:**

Mo-Fr 9 – 12 Uhr, Di + Do 15 – 17 Uhr

Donum vitae Regionalverband HD/ Rhein-Neckar e.V., Friedrichstr. 3,

69117 Heidelberg, Tel. 434 02 81/Fax: 4 34 02 83

info@donumvitae-hd.de; www.donumvitae-hd.de

**Telefonseelsorge** 0800/1110111

**Diakonisches Werk Rhein-Neckar-Kreis, Friedrich-Ebert-Anlage 9,**  
69117 Heidelberg, Tel. 06221/9 72 00, Fax 9 7202 0

E-Mail: heidelberg@dw-rn.de, Termine nach tel. Absprache, www.dw-rn.de

Sozialrechtl. Beratung, Fam.- u. Lebensberatung, Schwangerenberatung  
und Schwangerenkonfliktberatung

## Notdienste

### Allgemeine Notfallpraxis Heidelberg

Neuenheimer Feld 410, 69120 Heidelberg Tel. 116117

Mo, Di, Do, Fr 19-23 Uhr; Mi 13-23 Uhr; Sa, So und an Feiertagen 8-23 Uhr

### Kinder- und Jugendärztliche Notfallpraxis Heidelberg

#### Universitätsklinikum Heidelberg, Zentrum für Kinder- und

#### Jugendmedizin Angelika-Lautenschläger-Klinik,

Im Neuenheimer Feld 430, 69120 Heidelberg **Tel.01806/622122\***

**Mi, Fr 16.00-22.00 Uhr, Sa, So und an Feiertagen: 9.00-22.00 Uhr**

Kosten pro Anruf: aus dem Festnetz: 20 ct; vom Handy: max 60 ct

**Zahnärztlicher Notfalldienst** Tel. 3 54 49 17

### HD, Sofienstraße 29, im Europa-Center:

Bitte vorher anmelden!!! Werktags Nacht von 19.00 Uhr-06.00 Uhr;

Wochenende Freitag 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr ; An ges. Feiertagen:  
auch tagsüber von 06.00 Uhr-19.00 Uhr

**Augenärztlicher Notdienst** Tel. 01806/062100\*

\* Kosten pro Anruf: aus dem Festnetz: 20 ct; vom Handy: max. 60 ct

### Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD

www.privad.de Tel. 0 18 05 30 45 05

### Pflegestützpunkt Rhein-Neckar-Kreis,

Plankstadt (Bürgerbüro), Schwetzinger Str. 28 Tel. 06221 522-2629

gabriele.piuma@rhein-neckar-kreis.de

Öffnungszeiten: Mo, Mi 09.00-11.30 Uhr und Do 15.00-17.00 Uhr

### Wochenend- und Feiertags-Notdienst der Innung Sanitär – Heizung

Tel. 30 11 83

### AVR Kommunal GmbH

Zentrale: **0 72 61/931-0**

Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10

Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02

Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95

Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

## Apothekendienst:

### Freitag, 25.05.

Fortuna-Apotheke, Kurfürstenanlage 36, HD-Weststadt, Tel. 58 50 70

### Samstag, 26.05.

Apotheke Rohrbach Markt, Karlsruher Str. 92, HD-Rohrbach, Tel. 33 27 66

### Sonntag, 27.05.

Zentral-Apotheke, Schwetzinger Str. 78, HD-Kirchheim, Tel. 71 67 16

### Montag, 28.05.

Elisabeth-Apotheke, Hebelstr. 7, Eppelheim, Tel. 76 03 16

### Dienstag, 29.05.

Central-Apotheke, Hauptstr. 65, Eppelheim, Tel. 76 03 67

### Mittwoch, 30.05.

Stern-Apotheke, Römerstr. 1, HD-Bergheim, Tel. 5 38 50

### Donnerstag, 31.05.

Kreuz-Apotheke, Mannheimer Str. 277, HD-Wieblingen, Tel. 83 61 84





## Amtliche Bekanntmachungen

### VZ 01 Personal, Kultur und Wirtschaftsförderung



Die Stadt Eppelheim, Rhein-Neckar-Kreis, ca. 15.000 Einwohner, mit guter Infrastruktur (u.a. alle weiterführenden Schulen am Ort), sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

#### Bauhofmitarbeiter/in

die/der als Maurer oder Straßenbauer bzw. vergleichbar ausgebildet ist.

#### Ihre Aufgaben

Neben den Tätigkeiten als Maurer bzw. Straßenbauer umfasst das Aufgabengebiet auch alle anderen, in einem städtischen Bauhof allgemein anfallenden Arbeiten.

#### Was bringen Sie mit?

- Teamfähigkeit, Einsatzfreude, Umsichtigkeit, Zuverlässigkeit, Belastbarkeit sowie ein hohes Maß an Leistungsbereitschaft
- die Bereitschaft im Rahmen des umfangreichen Tätigkeitsfeldes zu Mehrarbeit und Wochenenddiensten sowie Winterdienst.
- Betriebswirtschaftliches Handeln und Denken
- selbstständiges Arbeiten und Erkennen von anfallenden Aufgaben
- ein freundliches Auftreten im Umgang mit den Bürgern
- Führerschein der Klasse BC1E

#### Wir bieten Ihnen:

Eine unbefristete Stelle in Vollzeit mit den im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen.

Eine Bezahlung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes.

#### Sie haben Interesse?

Dann bewerben Sie sich bitte mit den üblichen Unterlagen bis spätestens **13. Juni 2018**.

Per E-Mail: [jobs@eppeleheim.de](mailto:jobs@eppeleheim.de).

Per Post: Stadt Eppelheim, Personal, Schulstraße 2, 69214 Eppelheim.

Wir bitten um Zusendung von Kopien, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesandt werden. Nach Abschluss des Bewerbungsverfahrens werden die Unterlagen nach den Bestimmungen des Datenschutzes vernichtet.

Für Personalfragen stehen Ihnen Frau Balzer, Tel. 06221/794-411, für fachliche Fragen der Leiter des städtischen Bauhofs Herr Hoffmann, Tel. 06221/756648 gerne zur Verfügung.

Informationen über die Stadt Eppelheim finden Sie im Internet unter [www.eppeleheim.de](http://www.eppeleheim.de)



Die Stadt Eppelheim, Rhein-Neckar-Kreis, ca. 15.000 Einwohner, mit guter Infrastruktur (u.a. alle weiterführenden Schulen am Ort), sucht zum 01.Juli 2018 eine

#### Reinigungskraft (m/w) für das Rathaus

in Teilzeit, mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 15 Stunden.

Die Stelle ist zunächst auf 2 Jahre befristet. Die Vergütung richtet sich nach dem TVÖD.

Ihre Aufgabengebiete umfasst die Reinigung der Büroräume sowie der sanitären Anlagen.

Sie sind motiviert, zuverlässig, gründlich und teamfähig, dann richten Sie Ihre aussagefähige Bewerbung bis zum **06.Juni 2018** an [jobs@eppeleheim.de](mailto:jobs@eppeleheim.de).

Bewerbungen per Post senden Sie bitte an die Stadt Eppelheim, Personalamt, Schulstraße 2, 69214 Eppelheim.

Die Unterlagen können nach Abschluss des Verfahrens nicht zurückgegeben werden. Bitte verzichten Sie daher auf Mappen, Folien usw. Die Unterlagen werden nach einer Aufbewahrungsfrist von 3 Monaten von uns vernichtet.

Für Fragen steht Ihnen Frau Balzer, Tel. 06221/794-411 oder Herr Kern, Tel.06221/794-414 gerne zur Verfügung.

Informationen über die Stadt Eppelheim finden Sie im Internet unter [www.eppeleheim.de](http://www.eppeleheim.de)



**Für unser Projekt „Studenten helfen“** zugunsten der Eppelheimer Schulen werden ab sofort wieder Studenten/Studentinnen gesucht. In erster Linie werden sie zur Hausaufgabenbetreuung, Lesehilfe oder Nachhilfe eingesetzt.

**Bewerbungen bitte an:  
Herrn Kern 06221-794-414  
[jobs@eppeleheim.de](mailto:jobs@eppeleheim.de)**

### VZ 20 Finanzen

#### Offenlegung des Haushaltsplanes 2018

Das Landratsamt –Kommunalrechtsamt- des Rhein-Neckar-Kreises hat als zuständige Rechtsaufsichtsbehörde die Gesetzmäßigkeit der vom Gemeinderat am 23. April 2018 beschlossenen Haushaltssatzung mit Haushaltsplan, einschließlich des Wirtschaftsplans des Wasserversorgungsbetriebes der Stadt Eppel-

heim für das Haushaltsjahr 2018 mit Verfügung vom 11.05.2018 gemäß § 81 Abs.2, § 121 Abs.2 GemO und § 12 Abs.1 EigBG bestätigt. Des Weiteren wurde der Gesamtbetrag der vorgesehenen Darlehensaufnahme des Kämmereihaushaltes genehmigt. Die festgesetzten Höchstbeträge der Kassenkredite des Kämmereihaushaltes und des Wasserversorgungsbetriebes sind genehmigungsfrei.

Die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan so wie die Feststellung des Wirtschaftsplanes mit Erfolgs- und Vermögensplan liegen in der Zeit vom 28. Mai 2018 bis zum 07. Juni 2018 im Rathaus, Schulstr.2, VZ Finanzen, Zimmer 2, während der üblichen Dienststunden zur Einsichtnahme aus.

Eppelheim, den 15. Mai 2018  
gez. Rebmann, Bürgermeisterin

### Haushaltssatzung der Stadt Eppelheim für das Haushaltsjahr 2018

Auf Grund von § 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinderat am 23. April 2018 die folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2018 beschlossen:

#### § 1 Ergebnishaushalt und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan wird festgesetzt

1. im **Ergebnishaushalt** mit den folgenden Beträgen EUR
  - 1.1 Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge von 36.870.900
  - 1.2 Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen von 35.810.390
  - 1.3 **Ordentliches Ergebnis** (Saldo aus 1.1 und 1.2) von **1.060.510**
  - 1.4 Abdeckung von Fehlbeträgen aus Vorjahr von 1.060.510
  - 1.5 **Veranschlagtes ordentliches Ergebnis** (Saldo aus 1.3 und 1.4) von **0**
  - 1.6 Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge von 0
  - 1.7 Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen von 0
  - 1.8 **Veranschlagtes Sonderergebnis** (Saldo aus 1.6 und 1.7) von **0**
  - 1.9 **Veranschlagtes Gesamtergebnis** (Summe aus 1.5 und 1.8) von **0**
2. im **Finanzhaushalt** mit folgenden Beträgen EUR
  - 2.1 Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von 36.535.490
  - 2.2 Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von 33.027.100
  - 2.3 **Zahlungsmittelüberschuss /-bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit** (Saldo aus 2.1 und 2.2) von **3.508.390**
  - 2.4 Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeiten von 3.567.300
  - 2.5 Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeiten von 9.161.130
  - 2.6 **Veranschlagter Finanzmittelüberschuss /-bedarf aus Investitionstätigkeit** (Saldo aus 2.4 und 2.5) von **-5.593.830**
  - 2.7 **Veranschlagter Finanzmittelüberschuss /-bedarf** (Saldo aus 2.3 und 2.6) von **-2.085.440**
  - 2.8 Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeiten von 5.593.800
  - 2.9 Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeiten von 1.112.990
  - 2.10 **Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss /-bedarf aus Finanzierungstätigkeiten** (Saldo aus 2.8 und 2.9) von **4.480.810**
  - 2.11 **Veranschlagte Änderung der Finanzierungsmittelbestands, Saldo des Finanzhaushalts** (Saldo aus 2.7 und 2.10) von **2.395.370**

#### § 2 Kreditermächtigung

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) wird festgesetzt auf 5.593.800 EUR

#### § 3 Verpflichtungsermächtigungen

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigungen), wird festge-

setzt auf 0 EUR

#### § 4 Kassenkredite

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 3.500.000 EUR

#### § 5 Steuersätze

Die Steuersätze (Hebesätze) werden festgesetzt

1. für die Grundsteuer
  - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betrieb (Grundsteuer A) auf 325 v. H.
  - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf 340 v. H. der Steuermessbeträge;
2. für die Gewerbesteuer auf 345 v. H. der Steuermessbeträge.

Eppelheim, den 24 April 2018  
gez. Rebmann,  
Bürgermeisterin

### Wirtschaftsplan des Wasserversorgungsbetriebes der Stadt Eppelheim für das Wirtschaftsjahr 2018

Der Gemeinderat hat am 23. April 2018 auf Grund der §§ 8 und 14 Abs.1 Eigenbetriebsgesetz (EigBG) i. d. F. vom 08.01.1992 (GBl. S.22) in Verbindung mit § 96 GemO i.d.F. vom 03.10.1983 (GBl. S.578, berichtigt S.720), in den jeweils gültigen Fassungen, den Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2018 beschlossen:

#### § 1

Der Wirtschaftsplan wird festgesetzt mit

- |  |                |
|--|----------------|
| 1. den Einnahmen und Ausgaben von je   | 1.946.200 EURO |
| davon im   |                |
| Erfolgsplan  | 1.588.800 EURO |
| Vermögensplan  | 357.400 EURO   |
| 2. dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen (Kreditermächtigung) von 0 EURO |                |

#### § 2

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 260.000 EURO

Eppelheim, den 24. April 2018  
gez. Rebmann,  
Bürgermeisterin

### Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Stadt übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



### Aus dem Ortsgeschehen

#### 70. Geburtstag von Stadtrat Dieter Gabler

Seit 1999 ist Dieter Gabler für die CDU als Stadtrat der Stadt Eppelheim tätig. Mit seiner Erfahrung als Malermeister und Betriebsinhaber eines Malergeschäfts seit 1949, ist er im technischen Ausschuss vertreten und hat so manche baulichen Maßnahmen in Eppelheim geprägt.

Für sein vielseitiges ehrenamtliches Engagement erhielt er vom Land Baden-Württemberg die Landesehrennadel.

Der Unternehmer ist in vielen Vereinen in Eppelheim Mitglied. Beim Eppelheimer Carneval Clubs (ECC) 1974 e. V. ist er Ehrenkonsul. Bei dem Allgemeinen Sportverein (ASV) 1888 e.V. sowie beim Turnverein 1927 Eppelheim (TVE) e.V. ist der gelernte Malermeister Ehrenmitglied.

In der Kirche engagiert sich der Stadtrat ebenfalls. Er ist Mitglied des Kirchengemeinderates seit 1989 und betreut alle Kindergärten und Gebäude der evangelischen Kirche in Eppelheim, wenn es um bauliche Maßnahmen geht. Dieter Gabler gründete den Förderkreis des evangelischen Kindergartens in der Scheffelstraße und war lange Zeit auch Vorsitzender. Für sein Engagement

bei der Kirche erhielt er das große goldene Kreuz der evangelischen Kirche.

Der Jubilar ist Mitverfasser des Umweltordens für alle Malerbetriebe im Raum Heidelberg und auch als Vorstandsmitglied bei der Malerinnung in Heidelberg tätig. Er gründete den Ortsverein der Bund der Selbstständigen (BDS) e.V. in Eppelheim und war viele Jahre als Mitglied im Vorstand tätig.

## Geburtstage

**Freitag, 25.05.**

Rolf Trauth

70 Jahre

**Samstag, 26.05.**

Brigitte Calabrice

70 Jahre



**Herzlichen  
Glückwunsch !**

## Dammarie-lès-Lys

**Antrittsbesuch von Bürgermeisterin Patricia Rebmann in Dammarie-lès-Lys**



Im Rahmen des Marktes „Terroir et Fleurs“ besuchte Bürgermeisterin Patricia Rebmann ihren französischen Amtskollegen Bürgermeister Gilles Battail.

Das französische Stadtoberhaupt sowie die verantwortlichen für Partnerschaften aus Dammarie-lès-Lys hießen die Eppelheimer Delegation herzlich willkommen.

Zum fünften Mal fand der Markt „Terroir et Fleurs“ im Schlosspark unserer Partnerstadt statt. Bei strahlend blauem Himmel präsentierten sich rund 80 Aussteller, in diesem Jahr erstmalig auch am Samstagmittag mit lokalen Köstlichkeiten, handwerklichen Produkten rund um das Thema Pflanzen, Gartenarbeit, Dekoration und Landschaftsgestaltung.

Mit landestypischen Spezialitäten waren neben der Stadt Eppelheim die drei weiteren Partnerstädte der 22.000 Einwohner-Stadt: Tata (Ungarn), Arcos de Valdevez (Portugal) sowie Monte-

belluna (Italien), mit welcher wir auch in Freundschaft verbunden sind, vertreten.

Mit Laugengebäck und Bier als deutsche Spezialitäten konnte Eppelheim das „europäische“ Angebot der Partnerkommunen bereichern.

Der informative und freundschaftliche Austausch zwischen den jeweiligen Delegationen stand am Samstagabend bei einem Empfang im Vordergrund.

Bürgermeisterin Rebmann unterhielt sich mit den französischen Freunden in der Landessprache und konnte dadurch schnell viele Kontakte knüpfen. Amtskollege Gilles Battail zeigte sich sehr an der deutsch-französischen Freundschaft interessiert und war sehr erfreut, dass Bürgermeisterin Rebmann sich ohne Dolmetscher mit ihm unterhalten konnte.

Die herzliche Aufnahme in Dammarie-lès-Lys sowie der gute Austausch zwischen den Delegationen ist ein positives Zeichen für die Zukunft der Partnerschaft.

## Stadtbibliothek

**Hinweis: Schließtage der Bibliothek Ende Mai/Anfang Juni!**

Am *Donnerstag, den 30. Mai (Fronleichnam)* und *Freitag, 01. Juni* bleibt die Stadtbibliothek Eppelheim geschlossen.

Am *Samstag, den 02. Juni* das Team der Stadtbibliothek aber zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Bitte denken Sie daran, Ihre eventuell in dieser Zeit fälligen Medien rechtzeitig zu verlängern – per Telefon, Internet oder auch persönlich

## Veranstaltungen in der Rudolf-Wild-Halle

**Kabarett mit Lars Reichow**

**LUST**

Vielleicht gibt es doch Wichtigeres im Leben, als alles immer nur richtig zu machen.

Die LUST geht auf Tournee. Die Begeisterung fährt mit und hilft beim Aufbauen. Das Risiko hat zugesagt. Die Hoffnung verkauft die Tickets. Die Lüge kommt auch. Die Vernunft hat reserviert. Die Wahrheit kümmert sich um die Technik. Die Liebe hat noch zu tun, will aber im zweiten Teil mit dem Wahnsinn dazu stoßen. Schönheit und Anmut sitzen in der ersten Reihe. Und die Reue hilft beim Aufräumen.

Es wird Zeit für ein paar vergnügte Einsichten. Rein ins Theater, raus aus den Schuldgefühlen! Einfach mal den Bauch auf den Kopf setzen und sich total postfaktisch amüsieren. Im Kabarett geht das. Hoch lebe die Demokratie und die Bühnenkante.

Nach seinem gefeierten Programm „Freiheit!“ schlägt Reichow lustvoll ein neues Kapitel auf. Lust auf Wahrheit. Lust auf Musik. Lust auf Menschen mit offenen, lachenden Augen. Reichows Gespür für Schnee.

LUST ist wild und dramatisch, komisch, natürlich auch lustig – mit Kicher-Garantie!

Reichows LUST – ein Sturm der Gefühle und nur echt mit dem Flügel der Leidenschaft.

**Info und Kartenverkauf:**

**Andrea Kurzhals,**

**Stadt Eppelheim / Rudolf-Wild-Halle,**

**Tel. 06221/794-402, Fax 06221/794-409**

**Mail [a.kurzhals@eppelheim.de](mailto:a.kurzhals@eppelheim.de)**

**[www.rudolf-wild-halle.de](http://www.rudolf-wild-halle.de) und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)**





## LUST

Kabarett mit Lars Reichow

Donnerstag, 07. Juni 2018  
20.00 Uhr, Kultursaal  
Rudolf Wild Halle Eppelheim

Kartenvorverkauf und weitere Informationen:  
Rathaus Eppelheim Telefon: 06221 794-402 oder unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de)

Foto: Mario Andreyev



## Senioren

### Akademie für Ältere

#### Veranstaltungen vom 28. Mai bis 01. Juni 2018

##### Montag, 28. Mai

- 10:00 2404 Montagsforum – Aktuelles aus Politik, Kultur und Zeitgeschehen > Vortrag Erich Wilhelm Fellhauer, Seniorenzentrum Bergheim, Kirchstraße 16  
15:40 2214 Japanische Kunst – Ando Hiroshige > Vortrag Heide Pfaff, > E06 EG

##### Dienstag, 29. Mai

- 14:00 4950 Einführung für die Kulturreise Berlin/Potsdam > Vortrag Dr. Jörg Schadt, > E06 EG  
15:40 2265 Vita Magica – Dr. Harald Pfeiffer liest aus seinem Buch „Ich hab' mein Herz in Heidelberg verloren“ > Lesung Wolfgang Hampel, > E06 EG

##### Mittwoch, 30. Mai

- 09:45 1419 Von Erfenstein zur Wolfsschluchthütte > Wanderung Renate Bauer, Treffpunkt: Hbf HD Bahnhofshalle

##### Freitag, 01. Juni

- 08:15 4176 Landesgartenschau Lahr (Schwarzwald) Bahn Kulturfahrt, Reise Brigitte Häusle, Treffpunkt: Hbf HD Bahnhofshalle  
10:40 2656 Homer – Die Ilias VII > Vortrag Prof. Albrecht Germann, > E06 EG  
13:15 2156 Gutes Leben im Alter > Vortrag Erich Wilhelm Fellhauer, > 404 4.OG  
14:00 2350 Zeitgeschichte und aktuelle Politik: Die Perspektiven der Europäischen Union > Vortrag Ursula Rothe, > E06 EG

Bei Rückfragen rufen Sie bitte bei der Akademie für Ältere unter Tel. 06221/9750-0 an! Internet: [www.akademie-fuer-aeltere.de](http://www.akademie-fuer-aeltere.de)



## Kirchliche Nachrichten

### Evangelische Kirche

#### Kirchliche Nachrichten

Fr 25.05

Sa 26.05.

**So 27.05. 10.00 Uhr Predigtgottesdienst** Pfrin. Blázquez

Mo 28.05.

Di 29.05.

**Mi 30.05. 10.00 Gottesdienst im Haus Edelberg**

Do 31.05.

**kath. Feiertag – Fronleichnam**

Fr01.06.

#### Wochenspruch Trinitatis 2018

*Heilig, heilig, heilig ist der Herr Zebaoth, alle Lande sind seiner Ehre voll. (Jes 6,3)*

#### Öffnungszeiten des Pfarramts in den Pfingstferien

**MO,Di,FR 10-12 Uhr DO 16-18 Uhr (nicht 31.5.: Feiertag)**

**Termine der Gruppen und Kreise entfallen in der Regel während der Schulferien.**

#### Bundesfreiwilligendienst in der Evangelischen Kirchengemeinde

Die Evangelische Kirchengemeinde Eppelheim sucht ab dem 15. September 2018 einen jungen Führerschein, für eine Tätigkeit in der Kirchengemeinde im Rahmen des Bundesfreiwilligendienstes.

Tätigkeitsbereiche sind vorwiegend Aufgaben im Pfarramt, z.B. Verwaltungsaufgaben, Fahrdienst für Senioren, Mithilfe im Konfirmandenunterricht...

Interessierte melden sich unter Tel. 06221/760028 bei Pfarrer Detlev Schilling. Informationen zu unserer Kirchengemeinde finden Sie unter [www.ekieppelheim.de](http://www.ekieppelheim.de).

#### Bazar 2018 – zum Vormerken und Anmelden

Am **16. und 17. Juni 2018** findet wieder unser traditioneller Bazar in der Rudolf-Wild-Halle unter dem Motto „Wir geben 100% für die Zukunft“ statt. Dazu laden wir Sie ganz herzlich ein und freuen uns, Sie auf dem Bazar begrüßen zu dürfen!

Der Erlös unseres Bazars ist für die notwendige Aufstockung unserer Gemeindediakon/In-Stelle von 75 auf 100 % bestimmt. Der Bazar zeichnet sich auch immer durch ein reichhaltiges und leckeres Kuchenbuffet aus. Dafür erbitten wir Ihre **Kuchenspenden!** Wer eine Kuchen spenden mag meldet dies bitte an Elisabeth Klett (Handy: 0160/ 852 63 60, E-Mail: [lis.klett@web.de](mailto:lis.klett@web.de)). Die Kuchenspenden können am Samstag, dem 16. Juni ab 10 Uhr in der Halle abgegeben werden.

Für unseren **Bücherflohmarkt** sind **Bücherspenden** von Ihnen willkommen: Diese sollten möglichst am Donnerstag, 14.6. zwischen 17 und 21 Uhr in der Rudolf-Wild-Halle abgegeben werden. Alternativ ist das auch am Freitag zwischen 14 und 18 Uhr oder am Samstag ab 10 Uhr möglich.

Der **Flohmarkt** wird dieses Mal in einer neuen Form auf dem Schulhof vor der Wild-Halle am Samstag ab 14.30 Uhr stattfinden. Gegen eine kleine Standgebühr können Sie Ihre mitgebrachten Sachen auf einer Fläche von 4m x 3m verkaufen. Eine begrenzte Anzahl an Tischen (0,8 m x 3,4 m) steht auch zur Verfügung und kann bei uns geliehen werden. Standgebühr: 8€ – wenn Sie Ihren Tisch selbst mitbringen, mit Miete eines Tisch vor Ort: 12 € Anmeldung: Bitte per Mail an [bazar@teestube-eppelheim.de](mailto:bazar@teestube-eppelheim.de) oder falls per Mail nicht möglich telefonisch unter 017656780817. Der Flohmarkt findet im Freien statt. Bei schlechtem Wetter entscheiden Sie selbst, ob Sie kommen und verkaufen möchten. Weitere Infos über den Bazar gibt es auf unserer Homepage und im Schaukasten vor der Kirche.

## Katholische Kirche

### Gottesdiensttermine:

#### Eppelheim

Sa. 26.05. 08.00	Laudes (Josephskirche)
So. 27.05. 09.30	Hl. Messe (Christkönigkirche)
Di. 29.05. 08.30	Hl. Messe (Josephskirche)
18.00	Rosenkranzgebet (Christkönigkirche)
Do. 31.05. 09.30	Hl. Messe – Gemeinsame Messfeier der drei Pfarreien (Christkönigkirche) und anschließende Fronleichnamsprozession

#### Pfaffengrund

Sa. 26.05. 18.00 Hl. Messe

#### Wieblingen

So. 27.05. 11.00 Hl. Messe (Ev. Gemeindehaus Kreuzgemeinde)  
 Mi. 30.05. 18.00 Hl. Messe mit Abschluss der Maiandachten (Schwesternhaus)

### Treffpunkte

Di. 29.05. 14.00 Treffen der Senioren (FH)

### kfd- Frauengemeinschaft

Für die Fronleichnamfeier am 31. Mai bitten wir um Blumen Spenden zum Legen des Blumentepichs. Die Blumen können gerne am Mittwoch von 18-19 Uhr im Gemeindehaus abgegeben werden.

**Fronleichnam** – In diesem Jahr begehen die drei Pfarreien St. Bartholomäus, St. Marien und St. Joseph den Festtag am 31. Mai gemeinsam in Eppelheim. Das Fronleichnamfest beginnt mit der Messfeier zum Hochfest um 9.30 Uhr in der Christkönigkirche. Die Prozession führt über die Rudolf-Wild-Straße und Peter-Böhm-Straße zum Haus Edelberg (1. Altar gestaltet von St. Marien). Von dort ziehen wir über die Mozart- und Spitalstraße und weiter durch die Christophstraße vor das Gemeindehaus St. Franziskus (2. Altar gestaltet von St. Joseph). Von dort geht die Prozession über die Christophstraße zum Abschluss in die Josephskirche, wo mit dem 3. Altar der feierliche Abschluss stattfinden wird. Die musikalische Gestaltung übernehmen die Kirchenchöre und der Musikverein Pfaffengrund. Die Fahnen- und Bannerabordnungen sowie die Kommunionkinder der drei Pfarrgemeinden sind herzlich zur Teilnahme eingeladen. Im Gemeindehaus St. Franziskus findet nach der Prozession das Fest der Begegnung statt mit der Bewirtung durch die Böhmerwälder. Wir laden alle Gemeindeglieder zur regen Teilnahme an diesem Festtag ein.

### Das Pfarrbüro ist am 01.06.2018 geschlossen.

### Die Kommunion zu Hause empfangen

Die Hauskommunion ist ein Angebot für Gemeindeglieder, die nicht mehr zur gemeinsamen Feier der Heiligen Messe in die Kirche kommen können, aber trotzdem in der Eucharistie mit Christus und der Gemeinde verbunden sein möchten. Auch die Gemeinde möchte mit Ihnen in Verbindung bleiben. Jede und jeder ist ein wichtiger Teil der Gemeinschaft. Männer und Frauen aus der Gemeinde bieten daher an, Sie zu besuchen, um mit Ihnen ins Gespräch zu kommen, zu beten und die Kommunion zu bringen. Gerne können Sie uns ansprechen, wenn Sie besucht werden möchten. Rufen Sie einfach im Pfarrbüro unter 763323 an. Wir stellen den Kontakt zu den Kommunionhelferinnen und Kommunionhelfer her. Scheuen Sie sich nicht, sich zu melden. Wir kommen gerne zu Ihnen!

### Wallfahrt nach Walldürn am Donnerstag, 07.06.2018

Abfahrt um 6.00 Uhr am Gemeindehaus St. Franziskus, Blumenstr. 33, in Eppelheim, um 6.15 Uhr an der OEG Haltestelle Wieblingen Mitte und ca. um 6.30 Uhr an der St. Marien-Kirche im Pfaffengrund. Um 9.00 Uhr findet ein Pontifikalamt statt, das Erzbischof Stephan Burger, Freiburg, hält. Anschließend Große Blutprozession. Danach gemeinsames Mittagessen (falls gewünscht) im Gasthaus „Zum Hirsch“ in Walldürn.

Die Möglichkeit zum Besuch der Andacht besteht um 14.00 Uhr. Um 16.00 Uhr findet die Rückfahrt statt. Ankunft gegen 18.00 Uhr. Anmeldungen nimmt Frau Laschett unter Tel. 76 49 37 entgegen

## Pfingstversammlung von Botschaftern Christi e.V.

Gottesdienste finden immer am Sonntag von 15-17 Uhr in der evang. Kirchengemeinde, Hauptstraße 56, statt.

### Jehovas Zeugen

Eppelheim und Heidelberg, Königreichssaal Heidelberg-Wieblingen, Adlerstraße 1/7, Jeder ist herzlich willkommen.

Ausführliche Erklärungen unter: [www-jw-org](http://www-jw-org). Wöchentliche Zusammenkünfte: Versammlung HD-Süd, Mittwoch 18.45 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Samstag 17 Uhr: Bibel erklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Versammlung HD-Ost Freitag 18.45 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser Leben und Dienst als Christ“. Sonntag 10 Uhr: Bibel erklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel.

Versammlung HD-West Donnerstag 19 Uhr: Bibelschulung unter dem Motto: „Unser

Leben und Dienst als Christ“. Sonntag 17 Uhr: Bibel erklärender Vortrag, anschließend Wachturm-Studium anhand der Bibel. Jeden zweiten Samstag im Monat um 14 Uhr findet ein Bibel erklärender Vortrag in vietnamesischer Sprache statt.



## Schulen, Kinderbetreuung und Erwachsenenbildung

### Humboldt-Realschule

#### Die 8a klettert hoch hinaus

Ein Klassenausflug in den Kletterwald bringt Spaß, fördert den Teamgeist und steigert das Selbstbewusstsein jedes Schülers. Bei schönstem Wetter fuhr die Klasse 8a in Begleitung ihrer Lehrer in den Kletterwald nach Viernheim. Nach einer kurzen Einführung ging es ausgerüstet mit Klettergurten, Helmen und Karabinerhaken für Schüler und Lehrer an den Übungsparcours. Mit viel Motivation, Mut und Ehrgeiz wurden dann die höher gelegenen Parcours erobert. Durch gegenseitige Tipps, Zuspruch und vor allem einer Menge Spaß am gemeinsamen Klettern schaffte jeder Schüler sein persönliches Kletterziel zu erreichen. Die Namen der frei zu wählenden Kletterrouten zeigten schon an, welcher Schwierigkeitsgrad zu erwarten war. Bei „Sellaronda“ war zum Beispiel Mut und Geschicklichkeit in schwindelnder Höhe verlangt. Weit häufiger jedoch motivierten sich die Schüler gegenseitig und überwandten in kleinen Gruppen die schwierigen Elemente zwischen den Ruhestationen.

Am folgenden Tag hörte man ab und zu ein leises Jammern in den Schülerreihen. Nicht wenige hatten einen „Muskelkater“ mit nach Hause gebracht. (Bericht: M. Fernandez Criado)

### Psychologische Beratungsstelle

#### Konrad-Adenauer Ring 8, 69214 Eppelheim, Tel. 06221 765808 Kurzberatung in Eppelheim

Die Kurzberatung ist ein Angebot unserer Stelle für Eltern aus Eppelheim und Umgebung und bedeutet, dass Sie schnell und unbürokratisch bei Erziehungsfragen fachlichen Rat bekommen können. Die Beratung dauert ½ Stunde und findet anonym und ohne Wartezeit statt. Sollte sich im Laufe der Kurzberatung herausstellen, dass ein größerer Beratungsbedarf besteht, wird gemeinsam entschieden, was zur weiteren Unterstützung für Sie sinnvoll wäre.



**Termine für Kurzberatung:**

**Donnerstag 14.06.2018 Evangelische Kindertagesstätte  
Friedrich Fröbel, Otto-Hahn-Straße 1a, 69214 Eppelheim  
Tel. 06221 765270, 9:00 bis 11:00 Uhr**

Sollten Sie einen Beratungsbedarf haben, melden Sie sich bitte bei dem entsprechenden Kindergarten an.

**Parteien**

**Bündnis 90/DIE Grünen [www.gruene-eppelheim.de](http://www.gruene-eppelheim.de)**

**Lärmmessungen und effizientes Lkw-Leitsystem:**

Grüne stellen Antrag auf Entlastung der Rudolf-Wild-Straße „Was passiert mit den Lkw? Warum fahren die Laster immer noch durch den Ort?“, hatten die Grünen schon 2013 angefragt. Fünf Jahre später fällt das Resümee ernüchternd aus. „Die bisherigen Maßnahmen greifen kaum oder nur wenig. Denn der Schwerlastverkehr nimmt innerorts stetig zu“, so die Fraktion der Grünen. Hinzu kommen die nächtlichen Pendler zum Gewerbegebiet im Süden, Raser, Poser und getunten Motorräder. Besonders gebeutelt sind hiervon die Anwohner zwischen Blumen- und Peter-Böhm-Straße. In der engen Häuserschlucht erreicht der Lärmpegel Spitzenwerte. Ein gesundes Wohnen und Schlafen ist hier kaum möglich. Aber auch die Anwohner der übrigen Rudolf-Wild-Straße stöhnen.

Deshalb beantragte die Grüne Fraktion Lärmmessungen in dieser Kreisstraße und ein effizientes Lkw-Leitsystem für die Betriebe ADM/Wild und Sisi im Süden. Das Ziel: Die schweren 30-Toner sollen aus der Ortsmitte raus, in der Rudolf-Wild-Straße durchgängig Tempo 30 eingeführt werden.

Hintergrund: Wie Anwohner berichten, fahren derzeit zu jeder Tages- und Nachtzeit verstärkt 30-Tonner in beide Richtungen durch die Kreisstraße und die Wohngebiete. Schon Anfang des Jahres hatte die Fraktion angefragt, warum die Lkw-Verbote nicht greifen. So habe der Anlieferverkehr in das Gewerbegebiet Süd deutlich zugenommen, es fehlten Wartebuchten und Wendemöglichkeiten. Fahrer, die nach 20 Uhr oder wegen Auslastung an der Pforte abgewiesen würden, könnten mangels Wendemöglichkeit nur stadteinwärts fahren, irrten dann durch die Stadt. Einige suchten sich einen Schlafplatz auf öffentlichen Plätzen und Straßen, belasteten dadurch die Wohngebiete und die städtische Infrastruktur.

Die Fraktion: „Wir brauchen eine schlüssige Lösung zur Kontrolle des Lkw-Verbots und der Umleitung. Hierzu müssen auch die Betriebe mit ins Boot genommen werden. So hat unsere Fraktion hat schon 2013 vorgeschlagen, auf Betriebsgelände einen Wendekreis einzurichten und Teile des Parkplatzes für nachts ankommende Lastwagen bereitzustellen. Passiert ist hier leider nichts. Zur dauerhaften Entlastung der Anwohner brauchen wir zudem Tempo 30 in der gesamten Rudolf-Wild-Straße. Entgegen der Aussage der Eppelheimer Liste ist derzeit nur an den Kindergärten Tempo 30 vorgesehen. Eine durchgängige Herabsetzung der Geschwindigkeit ist nur über Lärmmessungen und ein Lärmaktionsplan zu erreichen“, so die Fraktion.

**CDU [www.cdu-eppelheim.de](http://www.cdu-eppelheim.de)**

**Im Gespräch mit der Bürgermeisterin**

Patricia Rebmann war bei der CDU zu Gast / Lockerer Austausch zu kommunalpolitischen Themen

Dem Wunsch der Bürgermeisterin nach einem offenen Bürgerdialog entsprach der CDU Stadtverband bei seiner Monatsversammlung im katholischen Gemeindezentrum. Rund 30 interessierte Zuhörerinnen und Zuhörer konnte Vorsitzender Volker Wiegand zu diesem lockeren und parteiübergreifenden Austausch mit Patricia Rebmann begrüßen. Sehr ergiebig und fast schon abendfüllend waren die Antworten der neuen Rathauschefin auf die erste von Wiegand gestellte Frage: „Was gefällt Ihnen nicht

an Eppelheim?“ Wie aus der Pistole geschossen kam als erste Antwort: „Die vielen Stromleitungsmasten, die quer durch das Eppelheimer Stadtgebiet gehen.“ Rebmann ärgerte sich über dieses unschöne Erscheinungsbild. Sie regte an, dass die Starkstromleitungen, auch aufgrund ihres Elektrosmogs, eigentlich „unter die Erde“ gehören. Etwas gewöhnungsbedürftig befand sie – vor allem für ortsfremde Verkehrsteilnehmer – die auf der Hauptstraße „entgegenkommende Straßenbahn“, der man durch Ausweichen auf die Gegenfahrbahn freie Durchfahrt gewähren müsse. Was der Rathauschefin nach rund neun Monaten im Amt ebenfalls nicht schmeckte, war die ihrer Meinung nach viel zu hohe Zahl an Ordnungswidrigkeiten, die in Eppelheim begangen werden. Recht und Ordnung sollte von allen Bürgern eingehalten werden, meinte sie. Explizit monierte wurde von ihr vor allem rücksichtsloses Fahren und Parken. „Jeder parkt einfach da, wo er will“, meinte sie. „Strafzettel tun mir in diesem Falle nicht leid“, erklärte Rebmann. Wie überall, würden auch in Eppelheim Verkehrszeichen und Beschilderungen den ruhenden und fließenden Verkehr regeln. „Es kann nicht sein, dass viele sich nicht daran halten. Das passt nicht zu einem respektvollen Miteinander.“ Die Vermeidung von Ordnungswidrigkeiten trage zu einem guten Zusammenleben bei und sollte in der Stadt zur Grundlage werden. „Wir werden nicht die Gesetze den Bürgern anpassen, sondern genau umgekehrt sollte es der Fall sein“, meinte sie.

Um die Ausgewogenheit zu gewährleisten, stellte Volker Wiegand im Verlauf des Abends natürlich auch die Frage, was der Bürgermeisterin besonders gut an der Stadt und den Eppelheim gefällt. „Gleich verliebt habe ich mich in den Wasserturmplatz“, gab sie zu verstehen. „Mir gefällt aber auch, dass die Eppelheimer das sagen, was sie denken“, stellte Rebmann hervor. Sie selbst schätze es, „Tacheles“ zu reden. Persönlich freute sie sich, dass sie zusammen mit ihrem Mann nach langem Suchen für ihre Familie ein passendes Haus in Eppelheim gefunden habe. Derzeit werde es umfassend renoviert. Noch in diesem Jahr soll der Umzug der ganzen Familie von Mannheim nach Eppelheim erfolgen. (sg) 2. Teil folgt



Volker Wiegand, Patricia Rebmann

Foto: CDU Eppelheim

**Vereine und Verbände**

**ASV [www.ASV-Eppelheim.de](http://www.ASV-Eppelheim.de)**

Die Jugendabteilung der Spielgemeinschaft Eppelheim (Heidelberg) sucht ab sofort Leute die Trainer werden möchten bzw. in den Bereich Fußballtraining reinschnuppern wollen. Für die E-Jugend & D-Jugend werden Haupttrainer und Co-Trainer gesucht. Unsere Bambini benötigen auch ganz dringend noch mehr motivierte Betreuer.

**\*\*Dein Tätigkeitsfeld\*\***

Du wirst von einem Trainerpaten in die komplette Trainings-



arbeit eingebunden und unterstützt ihn bei allen anfallenden Aufgaben. Egal ob im Trainings- oder Spielbetrieb, wirst Du deine ersten Erfahrungen sammeln und diese später, bei Interesse, eigenverantwortlich mit deinem Team umsetzen.

**Falls Du schon Erfahrungen im Jugendfußball gesammelt hast, gibt es bei uns Möglichkeiten direkt eine Mannschaft zu übernehmen.**

**\*\*Dein Profil\*\***

Die Begeisterung für Fußball ist Pflicht. Praxiserfahrung benötigst Du nicht. Während der ersten Wochen wirst Du erkennen, ob Dir die Arbeit mit den Aktiven Spaß macht.

Da dein Pate zweimal in der Woche trainiert, solltest Du auch zwei Mal in der Woche (abends) die Möglichkeit haben dabei zu sein. Die Teilnahme am Spieltag/Turnier am Wochenende sehen wir als Grundvoraussetzung.

Um später dein eigenes Team übernehmen zu können, solltest Du in der Lage sein strukturiert zu arbeiten. Eine Mitarbeit als Assistententrainer ist ebenfalls möglich.

**\*\*Unser Angebot\*\***

Wir sind ein ambitionierter Verein der seine Strukturen regelmäßig überprüft und am Puls der Zeit arbeitet. Wir sehen uns als Ausbildungsverein im Breitensport. Unsere motivierte Trainerfamilie wird der jederzeit bei Fragen zur Verfügung stehen. Trainerlizenzen und Fortbildungen werden vom Verein übernommen.

Der Spielgemeinschaft stehen ab dem Sommer 2018 zwei Sportanlagen mit vier Trainingsplätzen zur Verfügung. Das Trainingsequipment wird Dir vom Verein gestellt. Falls Du Ideen oder Vorstellungen hast, bist Du herzlich dazu eingeladen diese proaktiv in den Verein einzubringen.

Die Mitgliedschaft ist für Dich kostenlos.

Da Du mit Kindern und Jugendlichen arbeiten wirst, werden wir ein erweitertes Führungszeugnis anfordern. Dies kostet Dich nichts und erleichtert beiden Parteien das Miteinander.

Ist dein Interesse geweckt? Dann sollten wir uns schnellstens kennenlernen. Schreibe eine E-Mail an [spicocchi@web.de](mailto:spicocchi@web.de) oder eine Whatsapp / Anruf an 0152 2267 6568 mit deinen Fragen und Kontaktdaten, wir setzen uns dann schnellstens mit dir in Verbindung.

## ASV Judo/Karate

### Sarah Krauß von der Judo Abteilung des ASV-Eppelheim verteidigt ihren Deutschen Meistertitel



Sarah Krauß die Wettkämpferin der Judoabteilung des ASV-Eppelheim nahm am Wochenende in Remseck bei den Deutschen Sambo Meisterschaften teil und konnte dort ihren Vorjahrestitel souverän verteidigen und sich nach dem Sieg im Finalkampf gegen ein Kämpferin von BC-Karlsruhe, den 1. Platz -64kg in der Jugend-U19 sichern.

Die Judo-Abteilungsleitung des ASV-Eppelheim gratuliert Sarah Krauß recht herzlich zu ihrem Deutschen Meistertitel.

Foto: Eyüp Soylu

Das Judo Training des ASV-Eppelheim findet in Eppelheim im Capri-Sonnen-Sport-Center im Gymnastikraum statt. Die Judo Trainingszeiten des ASV-Eppelheim sind wie folgt :

Montag:17:00 bis 17:30 Uhr Sondertraining  
 Montag:17:30 bis 19:00 Uhr Fortgeschrittene 7 – 14 Jahren  
 Montag:19:00 bis 20:00 Uhr Sondertraining  
 Mittwoch:17:00 bis 17:30 Uhr Sondertraining  
 Mittwoch:17:30 bis 19:00 Uhr Fortgeschrittene 7 – 14 Jahren  
 Mittwoch:19:00 bis 20:00 Uhr Erwachsene ab 15 Jahren  
 Donnerstag:16:30 bis 17:30 Uhr Kindergarten-Judo 3 – 6 Jahren  
 Donnerstag:17:30 bis 18:30 Uhr Anfänger 7 – 14 Jahren

Donnerstag:18:30 bis 19:30 Uhr Sondertraining  
 Freitag:19:30 bis 21:00 Uhr RNO-Randori-Stützpunkt ab 15 Jahren  
 Weitere Infos zur Judo Abteilung des ASV-Eppelheim, sind zu erfragen bei Sven Lebküchner, Telefon 0176 9812 9377 oder unter der E-Mail Adresse : [lebkuechners@gmx.de](mailto:lebkuechners@gmx.de)

## ASV/DJK Fußball



ALLGEMEINER SPORTVEREIN 1888 EPPELHEIM e.V.

### Einladung

zur

### Jugendversammlung

am Dienstag, dem 29. Mai 2018, um 18:00 Uhr, im ASV Clubhaus

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokoll der letzten Jugendversammlung
3. Jahresbericht des Vereinsjugendleiters
4. Berichte der einzelnen Jugendleiter
  - a) - Fußball
  - b) - Judo
  - c) - Kegeln
  - d) - Ringen
  - e) - Tischtennis
  - f) - Turnen und Leichtathletik
  - g) - Volleyball / Beachvolleyball
5. Kassenbericht
6. Bildung einer Wahlkommission
7. Neuwahlen
  - a. - Vereinsjugendleiter
  - b. - Stellv. Vereinsjugendleiter
  - c. - Kassier
  - d. - Schriftführer
8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge können bis kurz vor der Jugendversammlung beim Vereinsjugendleiter Stefan Schlotthauer abgegeben werden.  
 Über ein zahlreiches Erscheinen würden wir uns sehr freuen.

Stefan Schlotthauer  
 Vereinsjugendleiter

## Blaues Kreuz

Die Gruppe des Blauen Kreuzes trifft sich ab sofort wieder im Keller im alten Schulhaus der Theodor-Heuss-Schule, Eingang Rathausvorplatz, immer dienstags von 19.30 bis 21.30 Uhr. Das Blaue Kreuz ist eine Einrichtung der Ev. Stadtmission Heidelberg e.V., Plöck 16-18. 69117 Heidelberg, Tel. 14 98 20, E-Mail: [suchtberatung@stadtmission-hd.de](mailto:suchtberatung@stadtmission-hd.de)

## BürgerkontaktBüro e.V.

### Kulturcafé am 28.05.2018

Wie üblich mit Kaffee und Kuchen, aber diesmal mit musikalischer Begleitung, – auch zum Mitsingen! Es ist dem Bürgerkontaktbüro gelungen, die spielfreudigen Gitarren-Oldies für einen Auftritt zu gewinnen. Rathauskeller 15 Uhr.

### Studieneinfahrt nach Pforzheim und an die württembergische Weinstraße am

13. Juni 2018

Das Bürgerkontaktbüro fährt am Mittwoch, den 13.06.2018 zum Schmuckmuseum in Pforzheim und zurück über die württembergische Weinstraße. Abfahrt ist um 10 Uhr am Feuerwehrhaus in der Schweglerstraße, Rückkehr ebenda um 20 Uhr. (Anmeldeschluß ist der 6. Juni 2018)

#### Programm:

10 Uhr Abfahrt mit dem Bus vor dem Feuerwehrhaus, Schweglerstraße  
 ca. 12 Uhr Ankunft im Schmuckmuseum, Führung, Gelegenheit zum Mittagessen  
 16 Uhr Rückfahrt über die württembergische Weinstraße  
 ca. 17h30 Ankunft in Sinsheim, Jupiter-Brauhaus

19 Uhr Rückfahrt, Ankunft Eppelheim 20 Uhr  
Für die Fahrt und die Führungen wird ein Unkostenbeitrag von 10 € für Mitglieder, 15 € für Nichtmitglieder erhoben. Die Verpflegungskosten zahlt jeder Mitfahrer selbst.

Formulare gibt es an der Pforte des Rathauses, wo sie auch wieder abgegeben werden können.

Die Bezahlung erfolgt im Kulturcafé am Montag, 28.05.2018.

Hinweis: Im Schmuckmuseum müssen alle Taschen eingeschlossen werden. Es empfiehlt sich, etwas Handgeld (für Verpflegung, Museumshop) anderweitig unterzubringen.

## Deutscher Böhmerwaldbund

### Muttertagsfahrt der Böhmerwälder – den „böhmischen Himmel“ bestaunt

Die diesjährige Muttertagsfahrt hatten zusammen mit Katharina Strunz die „Pfarrersleit“ der Heimatgruppe, Gisela Scheel und Ihr Ehemann, Pfarrer Walter Bachteler aus Sindelfingen organisiert. Es machten sich 50 frohgelaunte Männer und Frauen auf den Weg ins Schwabenland.

Das erste Ziel war die Veitskapelle in Stuttgart-Mühlhausen. Sie ist schon 1380 entstanden und wurde von Reinhart u. Eberhart von Mühlhausen, die es in Prag zu Vermögen und Ansehen gebracht hatten, ihrem Heimatort gestiftet. Mit Malereien im Innenraum zeigen die böhmischen Heiligen Wenzel, St. Veit und St. Sigismund ihre Lebensgeschichten sowie Bilder zum Alten und Neuen Testament.

Im 2. Weltkrieg blieb die Kapelle verschont und dient heute der evangelischen Kirchengemeinde. Frau Jakobi, die Führerin erläuterte besonders die Vita des St. Veit, der als früher Märtyrer unter Kaiser Diokletian verstarb.

Der Singkreis unter der Leitung von Fritz Jauché füllte den gotischen Raum mit andächtigen Liedern und brachte noch andere Heilige des sogenannten „Böhmischen Himmels“ in Erinnerung. Dies sind die Heiligen Agnes, Johannes Nepomuk, Adalbert, Gunther, Ludmilla, Johannes Neumann, Claus Maria Hofbauer bis hin zum Seligen Pater Engelmar Unzeitig, dem „Engel von Dachau“.

Pfarrer Walter Bachteler sprach zum Sonntag und trug ebenso wie Friedl Vobis seine Gedanken zur Verehrung der Heiligen vor. Sehr überrascht waren alle über den Besuch einiger Mitglieder der Ortsgruppe Stuttgart und über die Teilnahme von Gerda Ott mit Gatten von der Sudetendeutschen Landsmannschaft.

Nach so viel geistreicher Nahrung taten das Kaffeetrinken und der Auslauf am Max-Eyth-See sowie die abschließende Einkehr in einer großen Besenwirtschaft zum Spargelessen in Fellbach richtig gut. Auf der Rückreise dankte die 1. Vorsitzende Edeltraud Röhrig allen, die ihren Teil zu diesem sehr gelungenen Ausflug beitrugen.

Friedl Vobis

## SG Poseidon

### Special Olympics, unter der Schirmherrschaft von Thomas Lurz, zu Gast in Eppelheim.

Im Eppelheimer Schwimmbad fand am 28. April 2018 ein großer Trainingstag von Special Olympics statt. Dieser Tag sollte genutzt werden, um sich gemeinsam auf die Nationalen Special Olympics in Kiel vom 13. – 18. Mai 2018 vorzubereiten. Der Einladung nach Eppelheim folgten Athleten aus ganz Deutschland, unter anderem aus Hannover, dem Saarland und sogar aus Hamburg.

Außerdem kam Thomas Lurz, mehrfach Welt- und Europameister im Freiwasserschwimmen, zum Trainingstag ins Eppelheimer Schwimmbad. Er übernahm sogar die Schirmherrschaft für den Trainingstag.

Nach der Begrüßung startet bereits die erste Trainingseinheit im Wasser. Gemeinsam mit Thomas Lurz konnten die Athleten in verschiedene Gruppen ihre Technik verbessern. Der mehrfache Weltmeister stand den Athleten hierbei mit Rat und Tat zur Seite, zeigte seine Lieblingsübungen und motivierte sie. Einige Schwimmer konnten sogar ein Wettschwimmen gegen ihr Vorbild gewinnen.

Nach dem anstrengenden Wassertraining folgten ein gemein-

sames Mittagessen und eine Fragestunde. Eröffnet wurde die Fragestunde durch eine kurze Rede der Eppelheimer Bürgermeisterin Patricia Rebmann. Im Anschluss trug sich Thomas Lurz in das Goldene Buch der Stadt Eppelheim ein. Dann konnten endlich alle Fragen an den Spitzensportler gestellt werden. Die Athleten erfuhren, dass sich Thomas Lurz im Alter von 7 Jahren wegen einer gewonnen Silbermedaille für den Schwimmsport entschied, dass er beim Schwimmen schon Haie gesehen hat und seinen Eltern und den Trainern heute noch sehr dankbar für deren Unterstützung ist. Thomas Lurz versprach alle Athleten in Kiel anzufeuern und zu unterstützen.



Nach unzähligen Selfis startete die zweite Wassereinheit des Tages. Der Schwerpunkt dieser Einheit lag auf den Starts und Wenden. Zum Abschluss wurde gemeinsam noch eine Runde „Wasser-Mensch-ärgere-dich -nicht“ gespielt.

Nach diesem Trainingstag in Eppelheim sind alle Athleten sehr gut auf die Nationalen Special Olympics vorbereitet und freuen sich auf spannende und erfolgreiche Tage in Kiel.

Foto: Privat

## Turnverein Eppelheim [www.tve1927.de](http://www.tve1927.de)

### Familienausflug zum Halbmarathon

am 06.05.18 fand der 47. Lokalmatador-Frühlingslauf in St. Leon statt.

Von der TVE Running Crew nahmen Klaus, Sven und Jan Stratmann und Jans Freundin Maike Dunker teil. Neben den 10 km Läufern starteten 158 Teilnehmer zum Halbmarathon.

Bei strahlendem Sonnenschein erfolgte der Startschuss bereits um 9.00 Uhr.

Zu dieser Zeit war es noch angenehm frisch und ein leichter Wind sorgte für hervorragende Bedingungen. Zudem lag ein großer Teil der Strecke, die nur kurzzeitig durch bewohntes Gebiet, dann jedoch größtenteils durch Felder und Waldstücke sowie zum Ende entlang des Golfplatzes führte, im Schatten. Der Zieleinlauf erfolgte im Stadion des TSV 05 Rot. Sven kam nach 1.42.17 Std. ins Ziel. Es folgte Jan mit 1.58.43, Maike mit 1.58.44 Std. und Klaus mit 1.58.48 Std. Mit dieser Zeit erreichte Maike bei ihrem ersten Halbmarathon den 2. Platz in ihrer Altersklasse. Die Läufer der TVE Running Crew waren mit ihren Zeiten sehr zufrieden. Auch die abwechslungsreiche Strecke, fand viel Zustimmung. Somit war es ein gelungener Ausflug.

## TVE Leichtathletik [www.tve-leichtathletik.de](http://www.tve-leichtathletik.de)

### Walking-Treff beim May Nordic Walking-Tag 2018

Nach Bochum war das Ziel von Andreas Walter und mir (Carsten Hildebrand) hoch gesteckt. Wir suchten drei erstklassige Events für dieses Jahr heraus. Also, starteten wir mit dem ersten Event – 18 km um den Schluchsee, wir planten von Hotel, Strecke und Ausflügen alles durch. Die Teilnehmer, ließ nicht lange auf sich warten. Vereinsbus und die Walkerinnen und Walker mit super Laune waren bereit. Ein großes Dankeschön nochmal an Frank Stephan der den Vereinsbus bereitstellte. Wir starteten am Freitagmorgen des 11.05 pünktlich um 8.00 Uhr mit 5 Teilnehmern in Richtung Eisenbach ca. 15 km vom Schluchsee entfernt, wo sich unser Übernachtungsdomizil befand.

Andreas fuhr mit einer kleineren Gruppe ein paar Tage voraus.

Ausgemacht war ein Zwischenstopp in Freiburg, wo wir Andreas



und den Rest der Gruppe trafen. Komplet mit 9 Leuten machten wir die Stadt unsicher. Alles war perfekt- Sonnenschein, das schöne Freiburg, die gute Laune, wir hatten einfach eine Menge Spaß.

Von Freiburg aus ging es weiter nach Eisenbach zu unserem Quartier nach einem kurzen Aufenthalt ging es gleich weiter zum Titisee. Die Aussicht war einfach unbeschreiblich.

Mit Kuchen, Eis, einem Spaziergang um den Titisee uvm., zog sich die gute Laune wie ein roter Faden, es gab immer was zu lachen. Nach einem Absacken ging es ab ins Bett, den wir mussten ja für die 18 km fit sein, viele hatten schon eine Horrorvorstellung, das sie es nicht schaffen, aber was sagen Andreas und Carsten immer mit Spaß und guter Laune geht alles.

Nach einem guten und reichhaltigen Frühstück ging es los zum Schluchsee, es wurden die Startnummer geholt, ein kurzes Warm-Up bei bestem Wetter.

Der Startschuss fiel um 14.00 Uhr es ging durch den Wald, an Straßen und Felder vorbei und über Brücken.

Immer mit Blick auf den wundervollen Schluchsee mit Buchten doch leider hatten wir keine Zeit inne zu halten und sich den See in Ruhe anzuschauen, aber es war ein super Erlebnis, trotz leichter Waden Schmerzen und Blasen an den Füßen.



Am Ende gab es nochmal ein Kopf an Kopf oder besser ein Stock an Stock walken. Unser Klaus schaffte die 18 km in 2 Stunden und 32 Minuten (mit Blase) gefolgt von Bruno, Carsten und Andreas. Großen Respekt an unsere Walkerinnen, die 18 km noch nie gewalkt sind. Nach Urkunden und Medaillen, hatten wir uns ein ausgiebiges Essen und Eis verdient, bevor wir wieder die Heimreise antraten.

Foto: TVE

## TVE Volleyball

### 8. Eppler FUN Beach Cup- Ihr Ausflugsziel am Wochenende



Wir laden Sie herzlich ein zu Gegrilltem, Kaffee & Kuchen und spannenden Spielen: Beim 8. Eppler FUN Beach Cup spielen 32 Mannschaften in zwei Turnieren um die jeweiligen Siegereichen. Dabei verwöhnen wir die Zuschauer/innen mit Gegrilltem und leckeren Salaten sowie selbstgebackenen Kuchen und Kaffee. Für Getränke ist ebenfalls gesorgt. Kommen sie Samstag oder Sonntag (26./27. Mai) auf das TVE Sportgelände in der Kirchheimerstr. 100 in Eppelheim. Wir freuen uns auf Sie! Foto: TVE

## TVE Viet Vo Dao

### FÜR KINDER AB 4 J., JUGENDLICHE UND ERWACHSENE

Jetzt auch in Eppelheim! Viet Vo Dao System Tran Viet Tung bietet sowohl Kindern (ab 4 J.) als auch Erwachsenen eine Vielfalt an Bewegungsmöglichkeiten, Freude an der Bewegung, die Möglichkeit zur Entfaltung in einem Rahmen, in dem gegenseitiger Respekt großgeschrieben wird.

Die vielseitigen Techniken von Viet Vo Dao sollen dem Übenden nicht nur die Fähigkeit vermitteln, sich selbst oder andere zu verteidigen, sondern ihm vor allem zu einem ausdauernden, durchtrainierten Körper für ein gesundes Leben in einem guten Umgang in der Gesellschaft verhelfen.

Im Lauf der Zeit wird eine deutlich spürbare Steigerung der körperlichen Leistungsfähigkeit (Ausdauer, Schnelligkeit, Beweglichkeit, Durchhaltevermögen, Reaktionsfähigkeit...), die Stärkung des Selbstvertrauens und der Willenskraft sowie die Förderung von Selbstdisziplin und Selbstkontrolle erreicht.

Viet Vo Dao ist für jedes Alter und Geschlecht geeignet (jedoch nicht für jeden Charakter).

Erleben Sie den faszinierenden Facettenreichtum unseres Programms! Vorkenntnisse sind nicht notwendig.

Informationen und Anmeldung: Trainerin Sonia Boschi, Tel. 0152 28622058 – eMail: [sonia.boschi@de.vietvodao-international.com](mailto:sonia.boschi@de.vietvodao-international.com)



## Informationen, Kulturelles

### AWO Rhein-Neckar

#### Bedürfnisse und Signale des Babys verstehen

Am Mittwoch, 06.06.18, von 18.30 – 20.30 Uhr, startet bei der AWO Rhein-Neckar in Weinheim eine neue Vortragsreihe für Schwangere und Eltern mit Babys bis zum 6. Lebensmonat.

In vier aufeinanderfolgenden Elternabenden (jeweils mittwochs), können sich Interessierte intensiv mit den Bedürfnissen und Signalen ihres Babys auseinandersetzen. Dipl.-Sozialpädagogin und SAFE®-Mentorin, Tatjana Schäfer, vermittelt fundierte Informationen zu kindlichen Bindungsmustern und dem Aufbau einer sicheren Bindung, Ursachen und Hilfen bei Schlaf- und Schreistörungen sowie Voraussetzungen für gute Fremdbetreuungen. Viele spannende Videosequenzen veranschaulichen die kurzweiligen Vorträge und geben Möglichkeit zum Austausch.

Unterstützt durch das Landesprogramm STÄRKE ist diese Veranstaltung kostenlos.

Alle weiteren Schulungsangebote für Eltern sind auf der Homepage [www.awo-rhein-neckar.de](http://www.awo-rhein-neckar.de) zu finden. Anmeldungen und Rückfragen bei Tatjana Schäfer, Tel. 4853394, E-Mail: [tatjana.schaefer@awo-rhein-neckar.de](mailto:tatjana.schaefer@awo-rhein-neckar.de).

Kontakt:

#### AWO Kreisverband Rhein-Neckar e.V.

Tatjana Schäfer (SAFE®-Projektleiterin, Burggasse 23, 69469 Weinheim, 06201-4853-394, [tatjana.schaefer@awo-rhein-neckar.de](mailto:tatjana.schaefer@awo-rhein-neckar.de) [www.awo-rhein-neckar.de](http://www.awo-rhein-neckar.de)

### Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis

#### Vollsperrung der Kreisstraßen (K) 4158 (von Maisbach nach Baiertal) und 4157 (von Maisbach nach Ochsenbach) zwischen dem 28. Mai und 1. Juni

Die Straßenmeisterei Wiesloch wird in der KW 22 (ab 28. Mai) wegen Sanierungsarbeiten jeweils für zwei Tage die K 4158 von Maisbach nach Baiertal (L547) und die K 4157 von Maisbach nach Ochsenbach von 8 bis 15 Uhr voll-sperrten. Eine örtliche Umleitung wird ausgeschildert.

**Info des Kreisforstamtes:****Neue Grillstelle und Sitzgelegenheiten am Grillplatz im Hollmuth**

Zu Beginn der warmen Jahreszeit hat Forstwirtschaftsmeister Stefan Bellm mit den Forstwirtauszubildenden des Forstamts im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis den Grillplatz am Rand des Bannwalds Hollmuth aufgewertet.

Aus entrindeten Stämmen haben die Auszubildenden ein massives Dreibein für den Grillrost aufgestellt. Rings um die Feuerstelle bieten neue Holzbänke ausreichend Platz auch für größere Festgesellschaften. Im Schatten der stattlichen Bäume kann man sich vom Spielen und Toben auf der großen Wiese ausruhen. Bei unerwartet schlechtem Wetter bietet die Grillhütte Schutz.

Die Anlage befindet sich am südwestlichen Rand im Staatswald-distrikt Hollmuth auf Gemarkung Bammental und ist zu Fuß oder mit dem Rad von Bammental, Wiesenbach oder Neckargemünd aus bequem zu erreichen.

Wer den Grillplatz nutzen möchte, soll sich bitte an das Kreisforstamt unter Tel. 06223 866 536 7600 wenden. Dort können Sie den Platz gegen Kostenersatz anmieten und erhalten auch einen Schlüssel, der die Zufahrt mit dem Pkw von Neckargemünd aus ermöglicht.

**Wärmster April seit Beginn der Wetteraufzeichnung: Förster des Kreisforstamtes bereiten sich auf den Borkenkäfer vor**

Der besonders warme April beschäftigt die Fortverwaltung, Waldbesitzende und Holzkunden. Bei Temperaturen über 20 Grad Celsius und anhaltender Trockenheit wie in den vergangenen Wochen herrschen beste Bedingungen für die Entwicklung von Borkenkäfern. „Das größte Schadpotenzial hat dabei vor allem der Buchdrucker an der Fichte“, berichtet Philipp Schweigler, Leiter des Forstbezirks Kraichgau im Forstamt des Landratsamts Rhein-Neckar-Kreis.

Das Kreisforstamt hat in Abstimmung mit den Waldbesitzenden und den Holzkunden nun die Entrindung von bereits eingeschlagenem aber noch im Wald lagerndem Fichtenstammholz veranlasst. Die Entrindung ist eine besonders effektive Gegenmaßnahme, denn ohne Rinde bieten die Stämme keine Brutmöglichkeit für rindenbrütende Borkenkäfer wie den Buchdrucker mehr. Ein Übergreifen auf Fichtenbestände in der Nähe wird wirksam verhindert. Gleichzeitig ist es durch den Verzicht auf Pflanzenschutzmittel auch umweltschonend.

In den folgenden Wochen und Monaten werden die Förster und Waldbesitzer weiter aufmerksam sein müssen. Sollte die Trockenheit weiter anhalten, können dennoch stehende Bäume befallen werden. Dann gilt es schnell zu handeln: die befallenen Bäume müssen gefällt und anschließend vor Abschluss der Brut ebenfalls entrindet oder aus dem Wald abgefahren werden.

**Impressum**

**Herausgeber:** Stadt Eppelheim

**Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:** Bürgermeisterin Patricia Rebmann o.V.i.A.

**Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:** Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

**Druck und Verlag:** Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0 Internet: [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Anzeigenberatung:** K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Internet: [www.knvertrieb.de](http://www.knvertrieb.de)

**Zuständig für die Zustellung:**

G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)  
Bürozeiten: Mo. – Mi., Fr. 8 – 17 Uhr;  
Do. 8 – 18 Uhr; Sa. 8 – 12 Uhr  
Abonnement: [www.nussbaum-lesen.de](http://www.nussbaum-lesen.de)  
Zusteller: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)  
Die Kündigung des Abonnements ist zum Halbjahresende mit einer Frist von 6 Wochen möglich.

**Bildnachweise:**

© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock



Die Auflage dieses Mitteilungsblattes ist zertifiziert und geprüft durch die Steinbeis-Hochschule Berlin.

**Nachhaltigkeit****Papier**

Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern). Es besteht zu 50 % aus Altpapier. Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

**Energie**

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO<sub>2</sub>-Emission, kein radioaktiver Abfall.

**Mehr Informationen:**

[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)